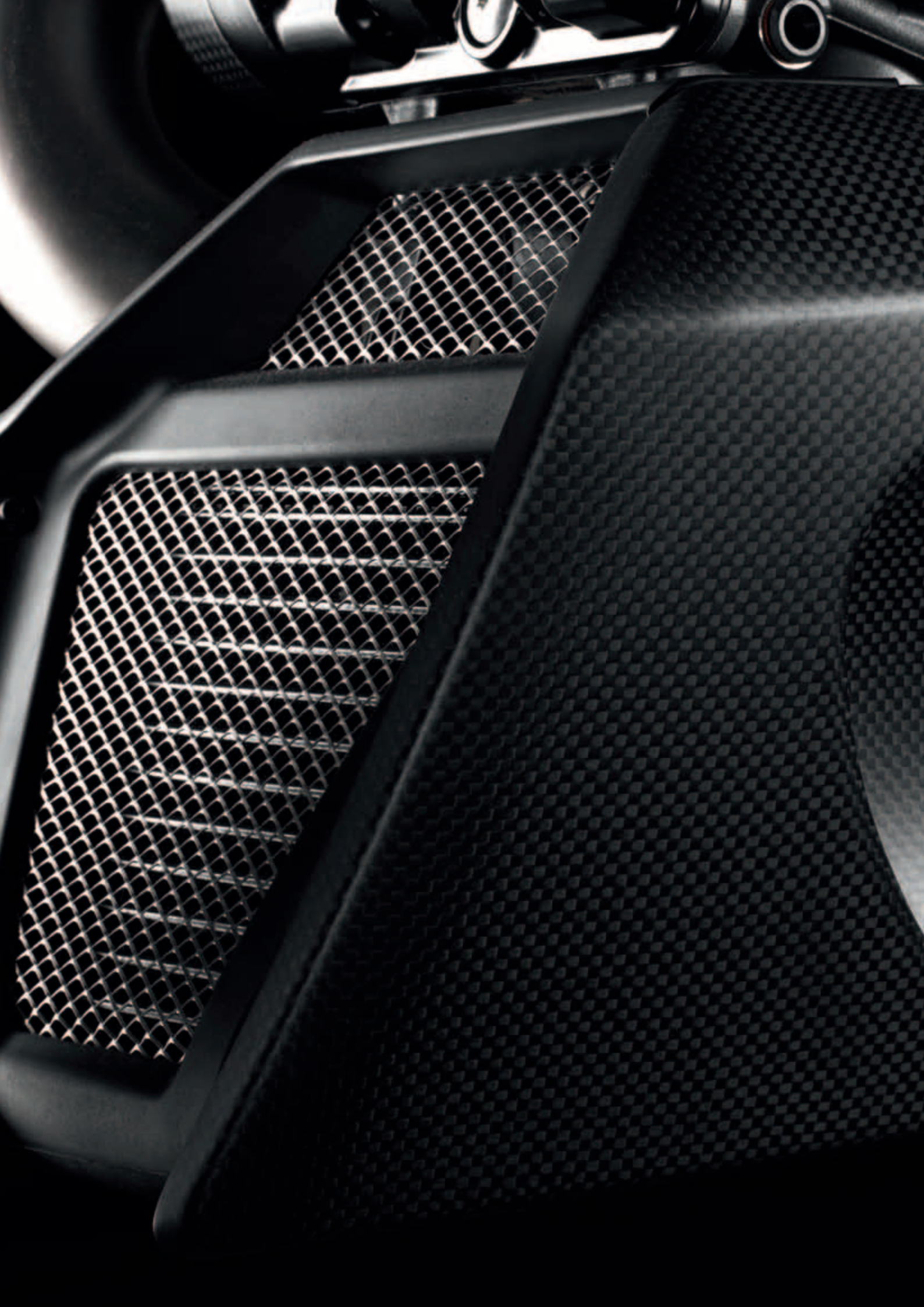






Diavel



Sistemi di scarico Exhaust systems Systèmes d'échappement Auspuffsysteme Sistemas de escape エキゾーストシステム	64
Carbonio Carbon Carbone Kohlefaser Carbón カーボン	68
Vetroresina e fibre plastiche Fibreglass and plastic fibres Fibre de verre et fibres plastiques Glasfaserkunststoff und Kunststofffasern Fibra de vidrio y fibras plásticas ガラスファイバーおよびプラスチックファイバー	75
Materiali speciali Special materials Matériaux spéciaux Spezielles Material Materiales especiales 特別材	77
Componenti elettrici ed elettronici Electric and electronic components Composants électriques et électroniques Elektrische und elektronische Komponenten Componentes eléctricos y electrónicos 電子部品と電子機器	84
Touring Touring Touring Touring Touring ツーリング	85
Accessori vari Sundry accessories Accessoires divers Verschiedene Zubehöre Accesorios varios 各種アクセサリ	88

Sistemi di scarico - Exhaust systems

Systèmes d'échappement - Auspuffsysteme

Sistemas de escape - エキゾーストシステム

Con un'estetica sportiva il gruppo di scarico racing è l'accessorio più pregiato di tutta la linea Diavel, studiata da Ducati Performance. Il set completo termina con un silenziatore in carbonio, il materiale high-tech ed ultraleggero che più di ogni altro ha rivoluzionato il mondo motociclistico. Ad esso si accosta il fondello di uscita in prezioso alluminio minuziosamente lavorato dal pieno. Completano il gruppo la protezione calore, la centralina dedicata e il filtro aria ad alta efficienza. Oltre ad accentuare la grinta del tuo Diavel, il kit assicura un aumento di potenza, avvertibile fin dai bassi regimi, per prestazioni a livelli finora mai immaginati.

With its thoroughbred sports style, the racing exhaust system - specially designed by Ducati Performance - is the most awesome accessory in the entire Diavel line. The assembly ends with a silencer in carbon fibre, the ultralight high-tech material that has, more than any other, revolutionised the motorcycling world. It blends perfectly with the top class aluminium undercrown, precision-machined from a solid block. Completing the system are the exhaust guard, a dedicated electronic control unit and a high-efficiency air filter. In addition to making your Diavel look a whole lot meaner, the kit also gives it a power boost, evident right from the bottom end, for previously undreamt-of performance levels.

Dans un style purement sportif, le système d'échappement Racing spécialement conçu par Ducati Performance, est l'accessoire le plus incroyable de toute la ligne d'accessoires dédiés au Diavel. Le système se termine par un silencieux en fibre de carbone, matériau high-tech et ultraléger qui plus que tout autre a révolutionné le monde moto, auquel est associée une enveloppe de sortie en aluminium, minutieusement usinée dans la masse. L'ensemble est complété par un pare chaleur, un boîtier électronique dédié et un filtre à air haute efficacité. Outre le fait d'accentuer l'agressivité du Diavel, le kit garantit une augmentation de puissance, dès les bas régimes, pour des niveaux de performance incomparables.

Mit ihrem sportlichen Design ist die Racing-Auspuffeinheit das exklusivste Zubehörteil der gesamten Diavel-Zubehörlinie - von Ducati Performance speziell für dieses Motorrad entwickelt. Der komplette Bausatz endet mit einem Schalldämpfer aus Kohlefaser, dem ultraleichten Hightech-Material, das wie kein anderer Werkstoff die Motorradwelt revolutioniert hat. Daran gekoppelt die Endstücke aus wertigem Aluminium, die bis ins kleinste Detail mit Werkzeugmaschinen aus dem vollen Alublock gearbeitet wurde. Abgerundet wird die Einheit von einem Wärmeschutz, dem entsprechenden Steuergerät und einem Luftfilter mit hohem Wirkungsgrad. Dieses Kit unterstreicht nicht nur den sportlichen Biss Ihrer Diavel, sondern entlockt ihr auch noch mehr Leistung, die sich bereits in niedrigen Drehzahlbereichen bemerkbar macht - für Performance, von der Sie bisher nicht zu träumen wagten.

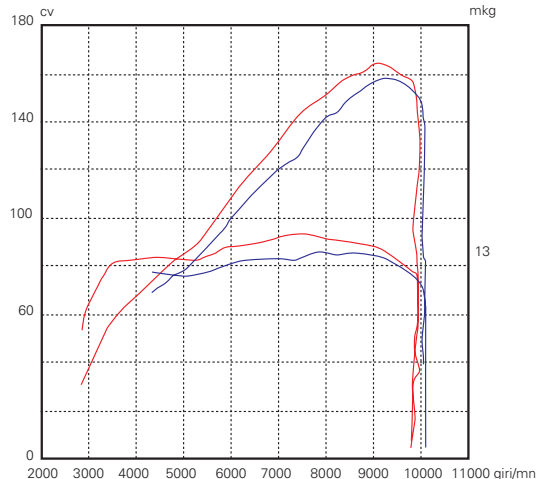
Con una estética deportiva, el grupo de escape racing es el accesorio más valioso de toda la línea Diavel, estudiado por Ducati Performance. El kit completo termina con un silenciador de carbono, material de alta tecnología y ultraligero que ha revolucionado el mundo motociclistico. A esto se suma la tapa trasera de salida en precioso aluminio minuciosamente mecanizado a partir de una pieza maciza. Completan el grupo el protector de calor, la centralita específica y el filtro de aire de alta eficiencia. Además de acentuar la agresividad de su Diavel, el kit asegura un aumento de potencia, perceptible en seguida desde bajas revoluciones, para tener prestaciones a un nivel desconocido hasta ahora.


スポーティな外観を持つレーシングエキゾーストシステムは、Ducati Performance開発によるDiavelシリーズの中でも最高峰アクセサリです。モーターサイクルに革命をもたらした超軽量ハイテク素材のカーボン製サイレンサーを採用したコンプリートセットは、さらに、高品質アルミニウム製テールエンド、ヒートガード、専用電子コントロールユニット、及び高性能エアフィルターを装備しております。キットは、Diavelの逞しいルックスを引き立てながら、これまで考えられなかった低回転時からでも実感できるエンジン性能。

  **STD 96459710B**

  **USA 96459711B**

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



 96459710B - Peso articolo di serie: 10,000 kg - Peso del kit: 5,800 kg - Alleggerimento: 4,200 kg.
 96459710B - Standard item weight: 10,000 kg - Kit weight: 5,800 kg - Lightening: 4,200 kg.
 96459710B - Poids article en série : 10,000 kg - Poids du kit : 5,800 kg - Allègement : 4,200 kg.
 96459710B - Gewicht des Serienartikels: 10,000 kg - Gewicht des Kits: 5,800 kg - Gewichtsminderung: 4,200 kg.
 96459710B - Peso artículo de serie: 10,000 kg - Peso del kit: 5,800 kg - Aligeramiento: 4,200 kg.
 96459710B - 標準装備の部品重量: 10,000 kg - キットの重量: 5,800 kg - 減量: 4,200 kg.

Diavel



TERMINATOR

DUCATI
TESTASTA

Il motociclista sa che ogni avventura ha una propria colonna sonora. Il particolare design delle superfici e l'adozione di materiali pregiati lavorati con estrema cura fanno di questo impianto un esemplare unico ed esclusivo, che impreziosisce ulteriormente le avveniristiche linee del Diavel. Il terminale di scarico in acciaio inox e il fondello in fibra di carbonio, oltre a ridurre il peso, rendono il sound del motore ancor più pieno ed armonico, perché oltre all'occhio anche l'orecchio vuole la sua parte.

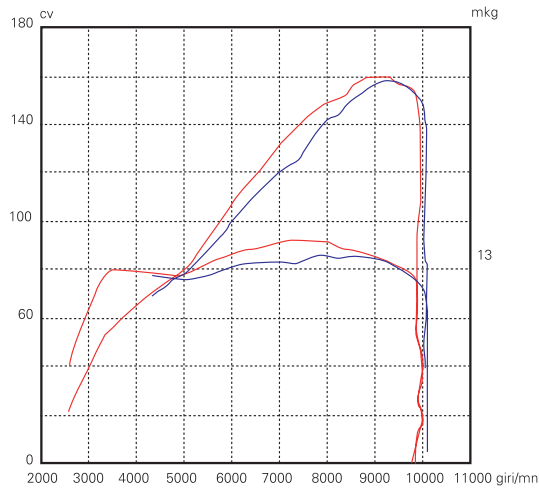
Every motorcyclist knows that each adventure has its own soundtrack. The unique design of surfaces and the use of carefully processed, prestigious materials make this system unique and exclusive, lending an even sleeker look to Diavel's futuristic lines. The stainless steel exhaust terminal and the carbon fiber undercrown not only make for a lighter bike, but turn the roar of the engine into an even fuller and more harmonic sound. Because looks matter, but sounds do too.

Un motard sait qu'à chaque aventure correspond une bande sonore bien particulière. Le traitement distinctif des surfaces et le choix de matériaux de haute qualité, réalisés avec soin, font de ce kit un exemplaire unique et exclusif, qui met encore un peu plus en valeur les lignes futuristes du Diavel. La sortie d'échappement en acier inoxydable et l'enveloppe en fibre de carbone ne contribuent pas seulement à la réduction du poids : ils rendent le son du moteur plus rempli et harmonieux, car si les yeux comptent, l'oreille doit aussi pouvoir en profiter.

Jedes Motorradabenteuer hat seinen eigenen Soundtrack. Das besondere Oberflächendesign und der Einsatz von hochwertigen Materialien sowie die Liebe zum Detail machen diese Schalldämpferanlage zu einem einzigartigen und exklusiven Zubehörteil, das die futuristische Linie der Diavel weiter aufwertet. Das Auspuffrohr aus Edelstahl und das aus Kohlefaser gefertigte Außenrohr reduzieren nicht nur das Gewicht, sondern tönen noch voller und harmonischer. Denn nicht nur das Auge, sondern auch das Ohr möchte verwöhnt werden.

El motorista sabe que cada aventura tiene su propia banda sonora. El particular diseño de las superficies y la adopción de materiales especiales elaborados con extremo cuidado, hacen de este sistema un ejemplar único y exclusivo, que embellece aún más las futuristas líneas de la Diavel. El terminal de escape de acero inoxidable y la tapa trasera de fibra de carbono, además de reducir el peso, hacen que el sonido del motor sea más profundo y armónico, porque además del ojo, el oído también quiere su parte.

どんな冒険にも必ずそこには素敵なサウンドトラックがあると、ライダーは知っています。独特なデザインに特殊加工を施した最先端素材を採用したユニークなキットは、革新的なDiavelのシルエットをさらに際立たせます。チタン製エンドパイプとカーボンファイバー製テールエンドは、軽量化とエンジンの重低音を実現しており、視覚だけではなく聴覚でも楽しめます。（当製品は騒音、排気ガス規制に関するCE基準に適合しますが、日本の道路運送車両保安基準には適合しないためレーストラック走行専用部品となり、一般公道では使用できません。



96459810B - Peso articolo di serie: 6,700 kg - Peso del kit: 6,400 kg -
 Alliegerimento: 0,300 kg.
 96459810B - Standard item weight: 6,700 kg -
 Kit weight: 6,400 kg - Lightening: 0,300 kg.
 96459810B - Poids article en série : 6,700 kg - Poids du kit : 6,400
 kg - Allègement : 0,300 kg.
 96459810B - Gewicht des Serienartikels: 6,700 kg - Gewicht des Kits:
 6,400 kg - Gewichtsminde rung: 0,300 kg.
 96459810B - Peso artículo de serie: 6,700 kg - Peso del kit: 6,400
 kg - Aligeramiento: 0,300 kg.
 96459810B - 標準装備の部品重量: 6.700 kg - キットの重量: 6.400 kg
 - 減量: 0.300 kg.



Carbonio - Carbon
Carbone - Kohlefaser
Carbono - カーボン

Protezione calore in carbonio per tubo scarico.

Carbon fiber exhaust pipe heat guard.

Pare-chaleur en carbone pour tubulure d'échappement.

Wärmeschutz aus Kohlefaser für Auspuff.

Protección calor de carbono para tubo de escape.

カーボン製エキゾーストパイプヒートプロテクター。

96900511A

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo,
Diavel Strada



La sofisticata silhouette del serbatoio può essere ulteriormente esaltata grazie a questa cover cruscotto. La minuziosa realizzazione fa sì che la cover si integri perfettamente con la linea del serbatoio, mentre la trama in carbonio mette ancor più in risalto la strumentazione a colori del display.

This instrument panel cover emphasises the sophisticated silhouette of the tank. Meticulous design ensures that it integrates perfectly with the tank outline while the carbon weave makes the instrumentation colour display even more eye-catching and easy to read.

La silhouette sophistiquée du réservoir est mise en avant avec ce couvre tableau de bord. Grâce au soin apporté à sa réalisation, il s'intègre parfaitement à la ligne du réservoir tandis que la trame en carbone facilite la lisibilité et la visibilité de l'instrumentation en couleurs de l'afficheur.

Die raffinierte Silhouette des Tanks kann mit dieser Cockpitverkleidung noch stärker unterstrichen werden. Die erstklassige Verarbeitung sorgt dafür, dass sich dieses Cover perfekt in die Linienführung des Tanks integriert, während das Kohlenfasermuster den Farbanzeigen des Displays den gebührenden Rahmen bietet.

La sofisticada silueta del depósito destaca aún más gracias a este cover de salpicadero. Su minuciosa manufactura hace que el cover se integre perfectamente con la línea del depósito, mientras que la trama de carbono destaca aún más los instrumentos y los colores de la pantalla.

このインストルメントパネルカバーは、フューエルタンクの流れるようなシルエットをさらに際立たせながらも、細部にこだわった仕上げによりタンクラインに完璧に溶け込みます。またカーボン表面の織り模様の効果により表示カラーが強調されることで、ディスプレイがより見やすくなります。

96902610A

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



Diavel



Parafango anteriore in fibra di carbonio. L'accurata realizzazione permette a questo pezzo di migliorare ulteriormente l'estetica della moto.

Carbon fibre front mudguard. Manufactured with extreme accuracy, this part further improves your bikes look.

Garde-boue avant en fibre de carbone. La réalisation soignée contribue à améliorer davantage l'esthétique de la moto.

Vorderer Kotflügel aus Kohlefaser. Dank der detailgepflegten Realisierung verbessert dieses Teil die Ästhetik des Motorrads um einen Touch mehr.

Guardabarros delantero de fibra de carbono. La cuidada realización permite mejorar aún más la estética de la moto con esta pieza.

カーボンファイバー製フロントマッドガード。綿密に作り上げられ、車体のルックをさらに向上させます。

96903610A

Diavel, Diavel Cromo, Diavel Strada



Set completo di cartelle per cinghie di distribuzione realizzate in fibra di carbonio.

Carbon fibre timing belt guard kit.

Ensemble complet de couvercles de courroies de distribution réalisés en fibre de carbone.

Kit Zahnriemenabdeckungen aus Kohlefaser - komplett.

Set completo de cubiertas para correas de distribución realizadas en fibra de carbono.

カーボンファイバー製タイミングベルト用ボードセット。

96903710A

Diavel, Diavel Cromo, Diavel Strada



Funzionalità ed estetica s'incontrano perfettamente in queste fasce laterali sotto serbatoio. Realizzate in fibra di carbonio, il più innovativo e sofisticato dei materiali, che oltre ad alleggerire parzialmente la moto le conferiscono uno stile più sportivo ed aggressivo.

These side strips below the fuel tank combine practicality and beauty to perfection. They are made of carbon fibre – the most innovative and sophisticated of materials which, as well as adding to the bike's lightweight nature, gives it a sporty and dynamic look in true Ducati style down to every detail.

Fonctionnalité et esthétique se conjuguent parfaitement dans la conception de ces bandes latérales de dessous de réservoir. Elles sont réalisées en fibre de carbone, le matériau le plus sophistiqué et innovant qui permet d'alléger la moto tout en lui conférant un style plus sportif et agressif.

Funktionalität und Ästhetik werden durch diese seitlichen, unterhalb des Tanks anzubringenden Verkleidungsteile auf einen Nenner gebracht. Sie sind aus Kohlefaser gefertigt, dem innovativsten und edelsten Material überhaupt. Dadurch wird das Motorradgewicht gemindert und die Diavel sieht noch sportlicher und aggressiver aus.

Funcionalidad y estética se combinan perfectamente en estas franjas debajo del depósito. Realizadas en fibra de carbono, el más innovador y sofisticado de los materiales, que además de aligerar parcialmente la moto, le confiere un estilo más deportivo y agresivo.

美と機能が完璧な形で融合を果たした、タンクサイドパネル。最先端かつ洗練されたカーボンファイバー製で、車体を軽くするだけでなく、よりスポーティでアグレッシブなスタイルを可能にします。Ducatiはディテールの美しさにもこだわります。

96903810A

Diavel, Diavel Cromo, Diavel Strada



Diavel

Applicata sulla sella del passeggero, questa cover in carbonio, permette la trasformazione in monoposto, rendendo più filante il retrotreno della moto.

Fitted onto passenger seat, this carbon cover allows turning your bike into a Monoposto, making bike rear end even more streamlined.

Appliquée sur la selle du passager, cette cover en carbone permet de transformer la moto en monoplace, en rendant son train arrière plus filant.

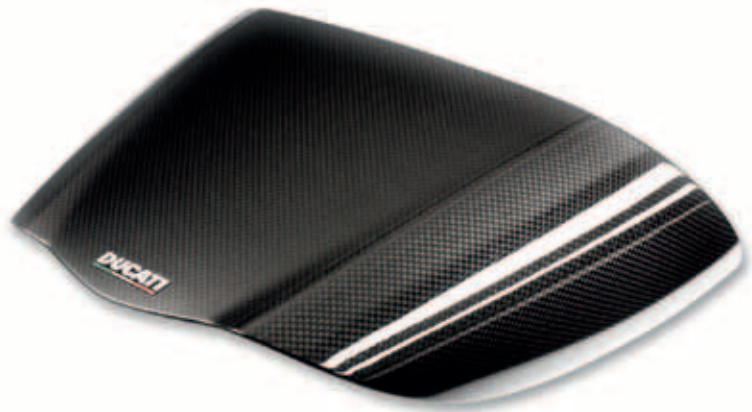
An der Sozius-Sitzbank appliziert, ermöglicht diese Kohlefaserabdeckung die Umformung in eine Monoposto und gestaltet den Heckbereich des Motorrads noch schlanker.

Aplicada en el asiento del pasajero, este cover de carbono permite la transformación en monoplaça, haciendo más estilizado el tren trasero de la moto.

カーボン製のこのカバーはパッセンジャーシートに取り付けられ、一人の利用にすることができ、車体の後部をより流線型にすることができます。

96904010A

Diavel, Diavel Cromo, Diavel Strada



96903910A

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo,
Diavel Strada

Realizzato in materiale leggero, sofisticato e molto resistente, il puntale in carbonio garantisce l'adeguata protezione al motore. Il design curato in ogni dettaglio riprende l'estetica del parafrangente posteriore, arricchendo il carattere moderno e deciso del Diavel.

Made of lightweight, stylish and high-resistance carbon, the belly pan provides excellent engine protection. Strikingly designed in every detail and echoing the styling of the rear mudguard, it adds to the modern, self-assured personality of the Diavel.

Réalisé en matériau léger, haut de gamme et très résistant, le carénage en carbone garantit une parfaite protection du moteur. Remarquablement réalisé jusque dans les moindres détails et faisant écho à l'esthétique du garde-boue arrière, il affirme le caractère moderne et énergique du Diavel.

Aus dem leichten Material realisiert - edel und besonders widerstandsfähig - bietet dieser Bugspoiler dem Motor einen gutausschenden Schutz. Das bis ins kleinste Detail ausgearbeitete Design nimmt den ästhetischen Aspekt des hinteren Kotflügels auf und bereichert dadurch den modernen und entschlossenen Charakter der Diavel.

Realizado en material ligero, sofisticado y muy resistente, el tope de carbono garantiza la adecuada protección al motor. El diseño de cada detalle retoma la estética del guardabarros trasero, enriqueciendo el carácter moderno y decidido de la Diavel.

軽量かつ高剛性素材を採用したアンダーフェアリングは、エンジンのプロテクションに最適です。ディテールにこだわったデザインは、リアマッドガードのスタイルと調和し、Diavelのモダンでシャープな表情を演出します。



Diavel



Paratie laterali in fibra di carbonio per il radiatore inferiore. Il design è stato curato per una perfetta integrazione con gli elementi della parte inferiore del veicolo, esaltando la linea del Diavel.

Carbon fiber side guards for lower radiator. Specially designed to ensure a perfect integration with its surrounding components, enhancing the Diavel's streamlined shape.

Protections latérales en fibre de carbone pour le radiateur inférieur. Le dessin a été soigné pour une intégration parfaite avec les éléments de la partie inférieure du véhicule, en exaltant la ligne du Diavel.

Seitliche Schottabdeckungen aus Kohlefaser für den unteren Kühler. Das besondere Design besonders integriert sich perfekt in den unteren Fahrzeugsbereich und unterstreicht damit die Linie der Diavel.

Protectores laterales para el radiador inferior en fibra de carbono. El diseño ha sido cuidado para una perfecta integración con los elementos de la parte inferior del vehículo, resaltando la línea de la Diavel.

アンダーラジエーター用カーボンファイバー製サイドカバー。デザインは車体下部の要素と完璧に調和し、Diavelのラインを際立たせます。



96904110A

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Strada

Cover serbatoio in fibra di carbonio. Leggera e sinuosa, si integra perfettamente con il cruscotto alloggiato sul serbatoio, rendendo ancor più esclusiva il tuo Diavel.

Carbon fibre fuel tank cover. Light and streamlined, it perfectly matches the instrument panel positioned onto tank, making your Diavel even more exclusive.

Cover réservoir en fibre de carbone. Légère et sinueuse, elle s'intègre parfaitement dans le tableau de bord placé sur le réservoir, en rendant votre Diavel encore plus exclusive.

Tankabdeckung aus Kohlefaser. Leicht und gewunden integriert sie sich perfekt mit dem Cockpit und gestaltet Ihre Diavel noch exklusiver.

Cover depósito de fibra de carbono. Ligero y sinuoso, se integra perfectamente con el salpicadero alojado en el depósito, haciendo aún más exclusiva tu Diavel.

カーボンファイバー製タンクカバー。軽くウェーブしており、タンクに固定されているインストルパネルに完全に溶け込み、あなたのDiavelをさらにオリジナルなものにします。



96904210A

Diavel, Diavel Cromo, Diavel Strada

Parafango posteriore in fibra di carbonio. Linee decise e una geometria originale si uniscono al muscoloso retrotreno del Diavel.

Carbon fibre rear mudguard. Marked lines and an original geometry complement your Diavel muscular rear end.

Garde-boue arrière en fibre de carbone. Les lignes accentuées et une géométrie originale s'allient avec le train arrière musculeux de la Diavel.

Hinterer Kotflügel aus Kohlefaser. Entschiedene Linien und eine besondere Geometrie laufen am muskulösen Heckbereich der Diavel zusammen.

Guardabarros trasero de fibra de carbono. Líneas firmes y una geometría original que se unen al musculoso tren trasero de la Diavel.

カーボンファイバー製リアマットガード。明確なラインとオリジナルな形状がDiavelの屈強な後部に融和します。

96904310A

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



Vetroresina e fibre plastiche - Fibreglass and plastic fibres Fibre de verre et fibres plastiques - Glasfaserkunststoff und Kunststofffasern Fibra de vidrio y fibras plásticas - ガラスファイバーおよびプラスチックファイバー

Dal design innovativo, il cupolino Roadster permette la copertura della strumentazione senza intaccare la linea filante della moto.

With its innovative design, the Roadster windshield allows covering instrument panel without affecting the bike's streamlined design.

La bulle Roadster au design innovant permet de couvrir l'instrumentation, sans toucher à la ligne filante de la moto.

Mit seinem innovativen Design ermöglicht das Roadster Cockpit das Abdecken der Instrumente, ohne dabei die schlanke Linienführung des Motorrads zu stören.

De diseño innovador, la cúpula Roadster permite la cobertura de los instrumentos sin alterar la línea perfilada de la moto.

イノベティブなデザインで、車体の流線型のラインを損なうことなくRoadsterのフロントガラスが計器類のカバーになりました。

 Non compatibile con il kit di navigazione satellitare cod. 96673310B, 96680051A=EUROPE; 96673410B; 96680061A=UNITED STATES; 96673510B=AUSTRALIA.
Not compatible with the satellite navigator kit Part no. 96673310B, 96680051A=EUROPE; 96673410B; 96680061A=UNITED STATES; 96673510B=AUSTRALIA.
Non compatible avec le kit de navigation satellitaire réf. 96673310B, 96680051A=EUROPE; 96673410B; 96680061A=UNITED STATES; 96673510B=AUSTRALIA.
Nicht kompatibel mit dem Kit Satelliten-Navigationsgerät Art.-Nr. 96673310B, 96680051A=EUROPE; 96673410B; 96680061A=UNITED STATES; 96673510B=AUSTRALIA.
No compatible con el Juego de navegación satelital cod. 96673310B, 96680051A=EUROPE; 96673410B; 96680061A=UNITED STATES; 96673510B=AUSTRALIA.
衛星ナビゲーションキット、コード番号 96673310B, 96680051A=ヨーロッパ; 96673410B, 96680061A=アメリカ合衆国; 96673510B=オーストラリア、とは互換性がありません。

F 969A10110B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



Protezione e praticità sono le parole chiave di questo avvolgente elemento in plexiglass proposto da Ducati Performance. Il Cupolino Touring è studiato per i viaggi più lunghi che richiedono un maggior riparo del pilota dalla pressione dell'aria. Dispone di un ottimo alloggiamento per il navigatore satellitare, e si adatta perfettamente allo stile delle altre componenti del Diavel. L'alta qualità ti accompagna in tutte le avventure.

Protection and practicality are the keywords for this wrap-around Plexiglas screen brought to you by Ducati Performance. The Touring nose part has been designed for longer journeys requiring greater protection from the air pressure for the rider. It incorporates a sat-nav receptacle and blends beautifully with the design of the other Diavel components. High quality in pure Ducati style to accompany you on every one of your adventures.

Protection et confort sont les mots clés de cet élément enveloppant en plexiglas proposé par Ducati Performance. La bulle Touring est conçue pour les longs trajets, qui nécessitent une plus grande protection du pilote contre la pression de l'air. Elle dispose d'un large emplacement pour le navigateur satellite et s'adapte parfaitement au style des autres composants du Diavel. La meilleure qualité pour toutes vos aventures.

Schützend und praktisch, das sind die Schlüsselworte, die auf dieses umhüllende, von Ducati Performance angebotene Element aus Plexiglas zutreffen. Die Cockpitverkleidung Touring ist der ideale Partner auf langen Reisen, bei denen der Fahrer stärker vor dem Fahrwind geschützt werden muss. Auch das Satelliten-Navigationsgerät findet darunter optimal Platz und der Stil passt perfekt zu allen anderen Diavel-Komponenten. Hohe Qualität als Begleiter auf Ihren Abenteuern.

Protección y practicidad son las palabras clave de este elemento envolvente de plexiglás propuesto por Ducati Performance. La Cúpula Touring ha sido estudiada para los viajes más largos que requieren una mayor protección para el piloto frente al aire constante. Dispone de un óptimo alojamiento para el navegador por satélite y se adapta perfectamente al estilo de los otros componentes de la Diavel. Su alta calidad lo acompañará en todas las aventuras.

Ducati Performance プレキシガラス製ツーリングフロントウインドシールドは、プロテクション性と機能性を重視し、長距離ライディングでもライダーを風圧から最適に保護するために開発されました。ナビゲーションシステム用スペースも用意し、Diavel のデザインとの完全な調和を実現します。上質を連れて旅に出しましょう。



Materiali speciali - Special materials
Matériaux spéciaux - Spezielles Material
Materiales especiales - 特別材

Kit manopole in alluminio lavorato dal pieno. La curata realizzazione di questo accessorio esalta le linee della moto.

Billet aluminium grips kit. The accurate make of this accessory intensifies bike "Street" character.

Kit poignées en aluminium usiné dans la masse. La réalisation soignée de cet accessoire accentue le caractère « Street » de la moto.

Kit Lenkergriffe in aus dem Vollen bearbeitetem Aluminium. Die sorgfältige Realisierung dieses Zubehörs unterstreicht den „Street“-Charakter des Motorrads.

Kit puños de aluminio obtenido de pieza plena. La cuidada realización de este accesorio acentúa el carácter "Street" de la moto.

アルミニウム製グリップキット。このアクセサリーの綿密な設計により車体の"Street"の特徴を際立たせています。

96800110A

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo,
Diavel Strada



96800210A

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo,
Diavel Strada

Le cover per serbatoi fluidi freno e frizione Ducati Performance sono realizzate in carbonio e alluminio dal pieno. La fusione tra questi due materiali pregiati impreziosisce la moto, perché il carattere e lo stile emergono da ogni piccolo dettaglio.

The Ducati Performance brake and clutch fluid reservoir covers are made of carbon fibre and solid aluminium. The combination of these two top class materials adds to the bike's prestige, making its character and style evident in every detail.

Les caches des réservoirs de liquides de freins et d'embrayage Ducati Performance sont en carbone et aluminium usinés dans la masse. L'union de ces deux matériaux d'excellence enrichit la moto, parce que de chaque petit détail émerge le caractère et le style.

Die Ducati Performance Brems- und Kupplungsflüssigkeitsbehälterdeckel sind aus Kohlefaser sowie aus gefrästen Aluminium gefertigt. Das Zusammenwirken dieser beiden hochwertigen Materialien verleiht dem Motorrad eine wertvolle Note, denn....Charakter und Stil stecken auch in den kleinsten Details.

Los cover para depósitos de líquidos de freno y embrague Ducati Performance están fabricados a partir de un bloque de aluminio macizo y carbono. La fusión entre estos dos materiales embellece la moto, porque el carácter y el estilo está presente en cada pequeño detalle.

カーボンとアルミニウムビレット製Ducati Performance ブレーキフルードおよびクラッチフルードタンク用カバーです。このふたつの優れた素材の融合は、バイクをより価値あるものにしてくれます。個性やスタイルは、こだわりのディテールから生まれます。



La minuziosa realizzazione in alluminio lavorato dal pieno, fa sì che i tappi telaio non solo si integrino perfettamente con la linea del Diavel, ma ne diventino un prezioso arricchimento.

Painstakingly machined from solid aluminium, these frame plugs fit in perfectly with the Diavel smooth lines, enhancing its design even more.

Grâce à leur réalisation minutieuse en aluminium usiné dans la masse, les bouchons de cadre s'intègrent non seulement à la ligne du Diavel mais en plus ils lui confèrent un aspect encore plus prestigieux.

Die aus edel schimmerndem Aluminium gefertigten Abdeckstopfen sorgen dafür, dass sich diese nicht nur perfekt in die Linie der Diavel integrieren, sondern auch eine wertvolle Bereicherung darstellen.

La minuciosa fabricación en aluminio a partir de una pieza maciza, hace que los tapones del bastidor no solo se integren perfectamente con la línea de la Diavel, sino que también se conviertan en un valioso agregado.

アルミニウムビレット製で精密に仕上げられ、Diavelのデザインに完璧に溶け込みながらも気品あるアクセントとなります。

96800310A

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



Diavel



Cover serbatoio olio freno posteriore realizzato in carbonio ed alluminio dal pieno. Materiali pregiati che rendono la moto unica.

Carbon and billet aluminium rear brake fluid reservoir cover. Valuable materials making the bike unique.

Cache de réservoir d'huile de frein AR fabriqué en carbone et aluminium usiné dans la masse. Ces matériaux de valeur caractérisent la moto de manière unique.

Cover für hinteren Bremsflüssigkeitsbehälter realisiert aus Kohlefaser und aus dem Vollen bearbeitetem Aluminium. Wertvolles Material für ein einzigartiges Motorrad.

Protección depósito aceite freno trasero de carbono y aluminio de pieza plena. Materiales de calidad que hacen esta moto única.

カーボン及びビレットアルミ製リアブレーキオイルタンクカバー。唯一無二のマシンを実現する素晴らしいマテリアルを使用。

96863110B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



Kit leve freno e frizione in alluminio finemente lavorato dal pieno; la forgia del metallo in oggetti di design grintosi ed accattivanti.

Kit of brake and clutch levers made in finely machined billet aluminium; metal forging in spirited and catchy design objects.

Kit leviers de frein et embrayage en aluminium obtenus par usinage dans la masse très fin ; la forge du métal exprimée dans des objets au design agressif et captivant.

Kit Brems- und Kupplungshebel in aus dem Vollen, präzis bearbeiteten Aluminium - direkt aus der Metallschmiede für kraftgeladene und ansprechende Designobjekte.

Kit levas freno y embrague de aluminio finamente elaborado de pieza plena; el forjado del metal en objetos de diseño agresivos y provocadores.

ビレットアルミ製ブレーキ及びクラッチレバーキット。エッジのきいた魅力的なデザインの鍛造メタル。

96863312B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



Cover carter frizione in alluminio lavorato dal pieno.

Billet aluminium clutch casing cover.

Cache du carter d'embrayage en aluminium usiné dans la masse.

Cover für Kupplungsdeckel in aus dem Vollen bearbeiteten Aluminium.

Protección cárter embrague de aluminio obtenido de pieza plena.

ビレットアルミ製クラッチクランクケースカバー。

96863412B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo,
Diavel Strada



Diavel



Carter pignone trasmissione secondaria in alluminio lavorato dal pieno.

Billet aluminium secondary drive sprocket casing.

Carter du pignon de la transmission secondaire en aluminium usiné dans la masse.

Ritzelabdeckung für Sekundärtrieb in aus dem Vollen bearbeitetem Aluminium.

Cárter piñón de transmisión secundaria de aluminio obtenido de pieza plena.

ビレットアルミ製セカンダリートランスミッションスプロケットカバー。

96863512B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo,
Diavel Strada



Esclusivo portatarga laterale Ducati Performance con piastra in alluminio lavorato dal pieno. Disegnato per esaltare il retrotreno del Diavel include luce targa e minuteria per il montaggio.


Exclusive Ducati Performance side license plate holder, with billet aluminium plate. Designed to enhance Diavel rear end in Muscle-bike style, it includes number plate light and nuts and bolts for assembly.

Support de plaque d'immatriculation Ducati Performance exclusif, avec plaque en aluminium usiné dans la masse. Dessiné pour exalter le train arrière de la Diavel en style Muscle-Bike, il inclut l'éclairage de plaque d'immatriculation et une menuiserie pour le montage.

Exklusiver seitlicher Ducati Performance Nummernhalter mit aus dem Vollen bearbeiteter Aluminiumplatte. Entworfen, um den Heckbereich der Diavel im Stil eines Muscle-Bike zu unterstreichen, wird er von der Kennzeichenbeleuchtung und den für die Montage erforderlichen Kleinteilen ergänzt.

Esclusivo porta matrícula lateral Ducati Performance, con placa de aluminio obtenido de pieza plena. Diseñado para destacar el tren trasero de la Diavel en estilo Muscle-Bike, incluye la luz matrícula y minuterías para el montaje.

アルミニウムビレット製プレート付きDucati Performanceオリジナルサイドナンバープレートホルダー。Muscle-BikeスタイルのDiavelの後部を際立たせるために設計され、プレートライト及び組み立て用アクセサリがついています。

 Omologato per la circolazione su strada esclusivamente in USA; non compatibile con il cavalletto posteriore da box cod. 96797310B.
Approved for road circulation in US only; not compatible with the rear stand for lock-up Part no. 96797310B
Homologué pour la circulation routière uniquement aux Etats-Unis; non compatible avec la béquille de stand arrière réf. 96797310B
Ausschließlich in den USA für den Einsatz im öffentlichen Straßenverkehr zugelassen; nicht kompatibel mit dem Boxständer Art.-Nr. 96797310B
Homologado para la circulación en carretera exclusivamente en Estados Unidos; no compatible con el caballete trasero de box cód. 96797310B
USA公道走行規格適合。ボックスリアスタンド、コード番号96797310B、とは互換性ありません。

969A10310B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



Componenti elettrici ed elettronici - Electric and electronic components
 Composants électriques et électroniques - Elektrische und elektronische Komponenten
 Componentes eléctricos y electrónicos - 電子部品と電子機器

Diavel

Kit navigatore satellitare Ducati Zumo350; con funzioni dedicate, tra cui gli indirizzi dell'intera rete ufficiale di assistenza e la predisposizione per il montaggio ergonomico sulla moto, questo GPS risponde appieno alle necessità del motociclista. Facilmente utilizzabile con i guanti, impermeabile e dotato di modulo Bluetooth per auricolari e caschi compatibili, il sistema di navigazione Ducati include l'abbonamento Lifetime per l'aggiornamento gratuito a vita della cartografia.

Ducati satellite navigator kit Zumo350; with dedicated features, including authorized service center directory and provisions for ergonomic installation on the bike, this GPS is designed to meet the specific needs of motorcyclists. Glove friendly, waterproof, equipped with Bluetooth module for compatible earpads and helmets, the Ducati navigation system comes with Lifetime subscription for free lifetime map updates.

Kit navigateur satellitaire Ducati Zumo350 ; avec des fonctions spéciales, parmi lesquelles les adresses de l'ensemble du réseau officiel d'assistance et la prédisposition pour la pose ergonomique sur la moto, ce GPS satisfait pleinement les besoins du motocycliste. Facilement utilisable avec les gants, imperméable et doté de module Bluetooth pour écouteurs et casques compatibles le système de navigation Ducati comprend l'abonnement Lifetime pour la mise à jour gratuite à vie de la cartographie.

Satelliten-Navigationskit-Kit Ducati Zumo 350 mit dedizierten Funktionen, darunter die Adressen des gesamten öffentlichen Service-Netzes und die Vorrüstung für die ergonomische Montage am Motorrad, entspricht dieser GPS vollauf den Ansprüchen des Motorradfahrers. Problemlos verwendbar mit den Handschuhen, wasserundurchlässig und mit Bluetooth Modul für Hörkapsel und kompatible Schutzhelme ausgestattet, hat das Navigationssystem ein Lifetime-Abonnement für die kostenlose und lebenslange Aktualisierung der Kartographie.

Kit navegador satelital Ducati Zumo350; con funciones especiales, entre las cuales se encuentran las direcciones de toda la red oficial de asistencia y la predisposición para el montaje ergonómico en la moto, este GPS responde completamente a las necesidades del motociclista. De fácil uso con los guantes, impermeable y dotado de módulo Bluetooth para auriculares y cascos compatibles, el sistema de navegación Ducati incluye la suscripción Lifetime para la actualización gratuita de por vida de la cartografía.

衛星ナビゲーションキットDucati Zumo350：ライダーのニーズに答えるオフィシャルアシスタンスネットワークの住所や車両へのエルゴノミクスの取付けなどの専用機能を提供したGPS。手袋着用で簡単に使用でき、防水性に優れ、イヤホンおよびヘルメット用Bluetoothモジュールを搭載。Ducatiナビゲーションシステムでは無料、無期限で地図をアップデートすることができます。

Le manopole riscaldabili si applicano alle predisposizioni al manubrio e consentono di regolare la temperatura dell'impugnatura per tenere le mani calde anche durante la guida nelle giornate più fredde.

Heated grips fit to mounting points on handlebar and feature temperature adjustment to keep hands warm even in coldest weather.

Les poignées chauffantes s'appliquent aux éléments au niveau du guidon et permettent de régler la température de la poignée pour garder les mains chaudes même durant la conduite durant les journées les plus froides.

Die beheizten Griffe werden an den Vorrüstungen am Lenker angebracht und ermöglichen die Temperaturregelung des Griffes, um auch an kalten Tagen warme Hände zu haben.

Los puños calefaccionados se aplican a las predisposiciones del manillar y permiten regular la temperatura de la empuñadura para mantener las manos calientes también durante la conducción en las jornadas más frías.

ヒートグリップはハンドルバーに取り付け、寒い日のライディング中でも手を暖かく保つためグリップの温度を調節することができます。

EU 96680051A
USA 96680061A

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



96676712B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo



Antifurto dedicato Ducati Performance a basso assorbimento di corrente con sensore di movimento e sirena integrata. Grazie alla comunicazione con il sistema Hands-free ed al cablaggio dedicato si integra perfettamente all'elettronica di bordo e non necessita di telecomando per l'attivazione/spengimento.

Ducati Performance dedicated antitheft system with low current absorption, movement sensor and integrated siren. Thanks to the communication with the Hands-free system and the dedicated harness, it perfectly complements the electronic system and does not require any remote control to be switched ON/OFF.

Antivol spécifique Ducati Performance de faible consommation de courant, avec détecteur de mouvement et sirène intégrée. Grâce à son interaction avec le système mains libres et à son câblage spécifique, il s'intègre parfaitement dans l'électronique de bord et n'exige aucune télécommande d'activation / désactivation.

Stromsparende, spezifische Diebstahlsicherung Ducati Performance mit Bewegungssensor und integrierter Sirene. Dank der Kommunikation mit dem Hands Free-System und der entsprechenden Verkabelung integriert sie sich perfekt in die Bordelektronik und erfordert zum Aktivieren/Deaktivieren keine Fernsteuerung.

Antirrobo especial Ducati Performance de baja absorción de corriente con sensor de movimiento y sirena integrada. Gracias a la comunicación con el sistema Hands-free y al cableado especial, se integra perfectamente con la electrónica de la moto y no necesita mando a distancia para la activación/apagado.

モーションセンサー、サイレン付き省エネDucati Performance専用盗難防止システム。Hands-freeシステムとの交信及び専用ケーブルによりオンボードエレクトロニクスと完璧に機能し、始動/停止にリモコンが不要です。

Touring - Touring Touring - Touring Touring - ツーリング

Realizzata in pregiati materiali antiscivolo e resistenti agli agenti atmosferici, la sella Tourer rialza la posizione di guida del pilota di ben 40 mm, migliorandone ulteriormente il comfort.

Made in fine anti-slipping materials resistant also to atmospheric agents, Tourer seat increases rider position by 40 mm, further improving comfort.

Réalisée en précieux matériaux antiglisse et résistants aux agents atmosphériques, la selle Tourer surhausse la position de conduite du pilote de 40 mm, améliorant ainsi son confort.

Aus hochqualitativem rutschhemmendem und gegen Umwelteinflüssen beständigem Materialien gefertigt, setzt die Sitzbank Tourer die Steuerposition des Fahrers um ganze 40 mm nach oben und schafft damit einen besseren Fahrkomfort.

Realizada con exclusivos materiales anti deslizamiento y resistentes a los agentes atmosféricos, el asiento Tourer eleva la posición de conducción del piloto de 40 mm, mejorando aún más el confort.

滑り止め及び気候変動に強い素材を使用し、Tourerシートはライダーのライディングポジションを40mm持ち上げ、さらに高いコンフォートも得ることができます。

96673210B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



96700310B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



La sella Roadster viene realizzata con speciali pellami che ne garantiscono la resistenza agli agenti atmosferici. Il design e la grande cura dei dettagli contribuiscono ad esaltare l'esclusività della Diavel.

The Roadster saddle is made of special leather hides resistant to atmospheric agents. The design and a high attention to detail serve to enhance the exclusivity of the Diavel.

La selle Roadster est réalisée dans des cuirs spéciaux qui garantissent sa résistance aux agents atmosphériques. Le design et le soin précis apporté aux détails contribuent à renforcer l'exclusivité du Diavel.

Die Roadster Sitzbank wird mit speziellen Lederarten gefertigt, die ihre Wetterfestigkeit garantieren. Das Design und die besondere Detailpflege unterstreichen die Exklusivität der Diavel.

El asiento Roadster está realizado con pieles especiales que garantizan la resistencia a los agentes atmosféricos. Su diseño y gran cuidado de los detalles contribuyen a reforzar la exclusividad de la Diavel.

Roadsterのシートには気候の変化に強い特別ななめし革が使用されています。デザイン及びその細部にまで及ぶ配慮でDiavelの独自性を際立たせています。

96900610B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



La sella Low Ride è ribassata di circa 15mm per facilitare l'appoggio a terra ed assicurare un ottimo comfort.

Low Ride seat. Seat lowered by approximately 15mm.

Selle Low Ride avec assise surbaissée d'environ 15mm pour faciliter l'appui au sol et assurer un confort optimal.

Low Ride niedrige Sitzbank zum leichteren Abstützen am Boden und für einen optimalen Komfort.
Ca. 15 mm niedrigere Sitzhöhe.

Asiento Low Ride rebajado en aprox. 15 mm para facilitar el apoyo en tierra y asegurar un óptimo confort.

Low Rideシートを約15mm下げ、グランドアプローチを容易にし、最高のコンフォートを確保しました。

96700410B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



Diavel

Realizzata in tessuto Sky e Cordura con cuciture ad alta resistenza, la borsa da serbatoio per il Diavel è espandibile sino ad una capienza di 14 litri. A corredo viene fornita la cuffia anti acqua.

Made in Sky and Cordura fabrics with high-resistant seams, Diavel tank bag can be expanded up to a capacity of 14 litres. It comes with a waterproof cover.

Réalisé en tissu Skaï et Cordura avec coutures à haute résistance, le sac de réservoir pour la Diavel est expansible jusqu'à une capacité de 14 litres. Il est livré avec la housse de protection imperméable.

Mit den Geweben Sky und Cordura mit besonders widerstandsfähigen Nähten realisiert, lässt sich die Tanktasche für die Diavel bis auf ein Fassungsvermögen von 14 Litern erweitern. Im Lieferumfang ist eine Regenschutzhülle enthalten.

Realizada en tela Sky y Cordura con costuras de alta resistencia, la bolsa para depósito para la Diavel se puede expandir hasta una capacidad de 14 litros. Se suministra con una capucha para la lluvia.

Diavel用タンクバッグには高強度の裁縫技術でSky及びCorduraの生地を使用し、14リットルまでの容量まで増やすことができます。装備一式には防水キャップがついています。

96785510B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



96739110A

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo,
Diavel Strada

Applicabile sul cuscino del passeggero, la borsa posteriore è di grande utilità nelle escursioni fuori porta. La capienza espandibile fino a 18 litri assicura una buona capacità di carico ed il tessuto Sky resiste a solventi, raggi UV e altri agenti corrosivi.

To be applied onto passenger cushion, this rear bag proves very useful during out-of-town day trips. Its capacity can be expanded up to 18 litres, thus ensuring a good loading capacity, while the Sky fabric is resistant to solvents, UV rays, and corrosive agents.

Applicable sur le coussin du passager, le sac arrière est d'une grande utilité pour les excursions hors la ville. Expandible jusqu'à 18 litres, il assure une bonne capacité de charge et le tissu Sky résiste aux solvants, aux rayons UV et à d'autres agents corrosifs.

Am Polster der Soziussitzbank applizierbar, erweist sich die Hecktasche als besonders nützlich, wenn es übers Land geht. Das bis auf 18 Litern ausdehnbare Fassungsvermögen bietet viel Stauraum und das Sky Gewebe hält Lösungsmitteln, UV-Strahlen und anderen korrosiven Einflüssen stand.

Se puede aplicar en el asiento del pasajero, la bolsa lateral es de gran utilidad para realizar largos recorridos. La capacidad se puede expandir hasta 18 litros, asegura una buena capacidad de carga y la tela Sky resiste a los solventes, rayos UV y otros agentes corrosivos.

リアバッグはパッセンジャーカッションに設置することができ、アウトドアエクサージョンにとっても役に立ちます。18リットルまで容量を増やすことができるので、積載量を確保し、Sky生地は溶剤、紫外線、その他の腐食の原因となる物に対して耐性があります。



Accessori vari - Sundry accessories Accessoires divers - Verschiedene Zubehöre Accesorios varios - 各種アクセサリ

Come tutti i gioielli preziosi anche il tuo Diavel deve essere protetto dalla polvere e custodito al meglio. Anche in garage. Fregiato del marchio Ducati Performance, il telo coprimoto è confezionato in tessuto ed è personalizzato con la splendida grafica ricavata dai bozzetti della moto, realizzati dai creativi del Ducati Design Center.

Like all precious treasures, your Diavel needs to be protected from dust and should always be looked after properly - even when it is in the garage. Sporting the Ducati Performance logo, this textile bike cover is decorated with an attractive graphic pattern based on Diavel model sketches created by the designers at the Ducati Design Center.

Comme tous les bijoux précieux, votre Diavel aussi doit être protégé de la poussière et préservé au mieux, même à l'intérieur du garage. Griffée de la marque Ducati Performance, la housse de protection moto est en tissu et est personnalisée avec le splendide graphisme issu des ébauches de la moto réalisé par les designers du Ducati Design Center.

Wie alle wertvollen Juwelen erfordert auch Ihre Diavel den besten Schutz vor Staub und anderen Umwelteinflüssen. Auch in der Garage. Das dem Ducati Performance Markenzeichen versehene Motorradabdecktuch aus Stoff wurde mit dem wunderschönen Grafikentwurf dieses Motorrads veredelt - direkt aus der Hand der Künstler des Ducati Design Centers.

Como todas las joyas preciosas su Diavel también debe ser protegida del polvo y cuidada de la mejor manera. Incluso en el garaje. Con el escudo de la marca Ducati Performance, la tela cubre moto está confeccionada en tela y está personalizada con una espléndida gráfica obtenida de los esquemas de la moto, realizados por los creativos del Ducati Design Center.

貴重品の保管と同じく、たとえガレージの中でも、Diavelを埃からしっかりと守る必要があります。Ducati Performanceのロゴが配されたファブリック製バイクカバーには、Ducati Design Centerの創造性を詰め込んだ、バイクのデザイン画がグラフィックデザインされ強烈な個性を放ちます。（防水性はありません）。

96785410B

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo,
Diavel Strada



La trasparenza di questo adesivo protettivo mantiene neutra la linea del Diavel assicurando allo stesso tempo l'adeguata tutela al serbatoio.

Transparency preserves the smooth lines of the Diavel while providing hard-wearing tank protection.

Grâce à la transparence de cet élément autocollant, la ligne du Diavel reste inchangée tout en garantissant une protection optimale du réservoir.

Dank seiner Transparenz wirkt dieser Aufkleber nicht störend in der Linienführung der Diavel und gewährt dem Tank trotzdem angemessenen Schutz.

La transparencia de este adhesivo protector mantiene neutra la línea de la Diavel asegurando al mismo tiempo la adecuada protección del depósito.

透明なプロテクションシールは、Diavelの美しいラインはそのままに、タンクをしっかりと保護します。

96702110A

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada



Diavel

Con anima in fibra di carbonio, questo adesivo protegge il serbatoio arricchendo ancor più le sofisticate linee del Diavel.

With its carbon fibre core, this adhesive provides effective tank protection while making the Diavel's sophisticated lines even sleeker.

Avec son noyau en fibre de carbone, cet élément autocollant protège le réservoir tout en sublimant les lignes travaillées du Diavel.

Mit seinem Kern aus Kohlefaser schützt dieser Aufkleber den Tank und untermalt dabei die raffinierten Linien Ihrer Diavel.

Con alma de fibra de carbono, este adhesivo protege el depósito enriqueciendo aún más las sofisticadas líneas de la Diavel.

このプロテクションシールは、カーボンファイバー製インサートによりタンクを保護しながら、Diavelの洗練されたラインをさらに引き立てます。

96902210A

Diavel, Diavel Carbon, Diavel AMG, Diavel Cromo, Diavel Strada





